

## Reunión con el Ministro de Trabajo y el Director Nacional del SENCE

Se realizó una reunión con el objeto de materializar un acuerdo de colaboración entre el Centro Extremeño de Estudios y Cooperación con Ibero América (CEXECI), el Servicio Nacional de Capacitación y Empleo (SENCE) y la Fundación educativa de desarrollo económico social (FEDES). El propósito del acuerdo es crear oportunidades de aprendizaje (pasantías) para jóvenes Chilenos (del Programa Jóvenes Bicentenario) en la región de Extremadura de España.



Steven Colon junto a Ministra Trabajo, Claudia Serrano y Director Nacional del SENCE, Juan Manuel Castro.



Steven Colon, presidente de Fundación FEDES, José Luis Gurría Gascón, director del Centro Extremeño de Estudios y Cooperación con Ibero América (CEXECI); Hugo Ávila, director académico de la Fundación FEDES; Juan Manuel Castro, director nacional del SENCE y Manuel Aguilar Yuste de CEXECI en una reunión para iniciar las condiciones del acuerdo.



## Seminario IX UNIR – Universidad Internacional de Verano de Rancagua 2010



Por nueve años este evento anual, en la cual expertos y empresarios de España y diversos países de Sud América se reúnen, se ha realizado en Rancagua. En el evento de apertura José L. Gurría Gascón, director del Centro Extremeño de Estudios y Cooperación con Ibero América (CEXECI) compartió la visión para la Universidad Internacional de Verano, su historia y objetivos para el próximo año.



José L. Gurría Gascón, director del Centro Extremeño de Estudios y Cooperación con Ibero América (CEXECI) y Eduardo Soto Romero, Alcalde de Rancagua firman un acuerdo Sobre la importancia y continuidad de la Universidad Internacional de Verano.



Abriendo el primer panel, Hugo Ávila, director académico de FEDES y el presidente de FEDES Steven Colon dan la primera presentación sobre la experiencia de FEDES con la formación profesional, administración para empresarios, y ayudando micro-empresarios en comunidades de Santiago Sur.



## Cursos del Programa Jóvenes Bicentenario Computación y Mantenimiento de Redes

El 25 de Enero dio comienzo este curso que incluye 385 horas de clases, más dos meses (360 horas) de práctica en una empresa.



Uno de los componentes del Programa Jóvenes Bicentenario es la adquisición de competencias para mejorar la empleabilidad. Estas fotos muestran un grupo de jóvenes participando en talleres de eficacia personal.





## Curso de Repostería

A través del programa de becas del SENCE dos grupos empezaron el Curso de Repostería. Incluye 200 horas de clases y una pequeña inversión de capital para impulsar a nuevos micro empresarios.

Los relatores de estos cursos fueron los chef Álvaro Valenzuela y Álvaro Droguillas.



## Curso Cocina Internacional

El programa de becas del SENCE continúa financiando cursos de entrenamiento para gente de edades entre 18 a 59.

Dos cursos nuevos de 20 estudiantes por clase empezaron en Enero. Cada curso incluye 250 horas de clases.



## Curso de Vestuario

A pedido de la gobernación de la provincia de Maipo, realizamos este curso junto con el programa Empresarias Jefas de Hogar.



Estudiantes mostrando ropa que hicieron durante el curso.



## Evento de Convivencia

Siguiendo con la tradición de FEDES, cada bimestre se realiza un evento de integración. Los estudiantes de los diversos cursos formaron “alianzas” e hicieron concursos entre ellos con canciones, baile, actuaciones de teatro y otras competencias.

Los participantes siempre dan reacciones positivas con relación a estas actividades durante el periodo de estudio.



## DONACION DE 250 SILLAS DE RUEDAS A LA CIUDAD DE COQUIMBO

Foto 1: El Presidente de la Fundación FEDES, Steven Colon, y la secretaria ejecutiva Águeda Martin recibiendo un obsequio de la Ciudad de manos del Alcalde de Coquimbo Oscar Pereira Tapia.

En esta visita se organizaron reuniones con diversos alcaldes de la región donde se presentó el programa de sillas de ruedas e implementos clínicos para equipar Consultorios y postas rurales.

Foto 2: Reunión con Raúl Salivar, alcalde de La Serena, y su equipo.

Foto 3: Reuniones con los Alcaldes: Marta Lobos, Comuna de Ovalle; Juan Carlos Castillo, de Monte Patria y Solercio Rojas, de Combarbala.





## DONACION DE 250 SILLAS DE RUEDAS A LA CIUDAD DE COQUIMBO PARA PERSONAS DE ESCASOS RECURSOS



Coquimbo se ubica a 12 km. al sur de La Serena y 462 km. al norte de Santiago de Chile. Posee 144.900 habitantes y es el puerto más importante del sector. Crece en las faldas de los cerros costeros y posee intensas áreas de comercio.

Foto 1: La ceremonia se realizó en la plaza de Coquimbo donde 150 sillas de ruedas fueron entregadas a sus nuevos dueños. Recibieron sillas personas naturales, hogares de ancianos, hospitales, consultorios y centros del adulto mayor.

Foto 2: Steven, saludo a los presentes y compartió la historia y visión de esta silla de ruedas y su funcionamiento.

Foto 3: Beneficiarios de las sillas.

Foto 4: Steven Colon y el alcalde de Coquimbo, Oscar Pereira Tapia, firman un documento verificando la entrega de las donaciones .

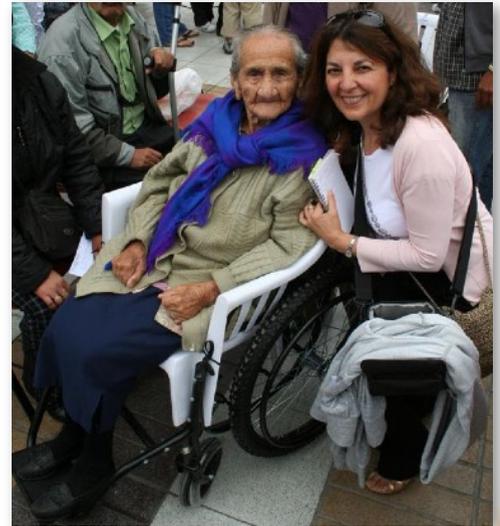


Fotos: Águeda Martín, conversando y ayudando a los beneficiados a sentarse en su silla.



**Marta Daw, 61 años.** Hace tres años sufrió un derrame cerebral que paralizó su lado izquierdo y afectando su audición. (Su hermana nos contó que Marta tiene gran dificultad para hablar correctamente, por las secuelas de la enfermedad; con su mano puesta en el corazón y una gran sonrisa nos dio las gracias). Estaba tan feliz que, a través de señas, nos pidió que la tomáramos una foto junto a sus amigas, a quienes no había podido ver desde el derrame; emocionada, se dio vuelta para verlas y no pudo contener el llanto... conmoviéndonos a todos hasta las lágrimas.

Su hermana nos dijo "Esto nos va a cambiar la vida... muchísimas gracias por darnos esta silla de ruedas. Sin duda sabemos que es un regalo de Dios. Mi hermana ha atravesado una profunda depresión y no sabíamos como ayudarla. Ahora podrá visitar a sus amigas en el "Club de Adulto Mayor" y distraerse, pasear por la playa y lo más importante ir a la Iglesia a dar gracias a Dios."



**Mario Rojas, 74 años,** llegó elegante con un traje que le regalaron para la ocasión. Estaba acompañado por la presidente del "Club de Adulto Mayor" de su Comuna (quien había solicitado la silla de ruedas para él) pues vive solo. Ha estado discapacitado por 15 años debido a un accidente en su lugar de trabajo.

"Con voz tenue nos comentó: yo trabajaba taladrando en concreto." Un día mientras perforaba. La perforadora explotó y pedazos de metal se incrustaron en estómago, riñones y columna vertebral. Fue un milagro de Dios que sobreviví. Ni siquiera los doctores podían creerlo, ya que mi cuerpo se había destrozado completamente. Después de un año largo de sufrimiento, me recupere, pero nunca volví a caminar nuevamente"

"Quiero agradecerles por esta silla de ruedas. Me encanta ir al (Club de Adulto Mayor), como vivo solo ir al Club es la alegría de mi vida... conversar y tener un poco de compañerismo con otras personas significa mucho para mí, no había podido asistir desde hace años. Les agradezco de corazón porque esta silla me da la posibilidad de volver a salir.

**Maria Cerda, 103 años,** sufre de artritis severa y ha perdido toda su movilidad.

Nos contó que lo primero que iba hacer con nueva silla de ruedas era ir de paseo con sus niños, nietos, bisnietos y tataranietos. A pesar de su avanzada edad conversa claramente y tiene un magnífico sentido del humor. Estaba bien feliz con "Su pequeña silla" como la llamaba.

Seguía repitiendo, "Que Dios los guarde. Que Dios se lo pague, que gran obra", y cuando le preguntamos si quería tomarse una foto con nosotros se arregló el pelo y bufanda para posar como una verdadera dama.





## Antes y Después:

Sigue en marcha la renovación de un edificio en la comuna de Lo Espejo donde se ubicara la escuela de formación profesional.



## Apoyo Humanitario a los Damnificados por el Terremoto

En respuesta al terremoto que ocurrió el 27 de Febrero en Chile FEDES ha realizado varios viajes de socorro a las zonas afectadas. Se ha estimado que este tipo de acciones se realizarán durante todo el año.. Para mas información sobre estas actividades por favor vea las cartas de noticias y fotos disponibles en nuestra pagina Web.  
[www.fundacionfedes.org](http://www.fundacionfedes.org)



### Viaje a Curicó

Allí distribuimos:  
 8 sillas de ruedas  
 17 pares de muletas  
 8 andadores  
 12 bastones  
 3400 pañales  
 46 cajas de insumos médicos



**Viaje a Constitución.** Además de los insumos que llevamos, se sumaron al equipo un conjunto de músicos que llevaron canciones animadoras para alegrar a los mas afectados.  
 En total se distribuyo:

68 sillas de ruedas	1900 pañales
200 mantas	70 kits de higiene
25 canastas familiares de comida	5 cajas de insumos médicos
20 andadores	20 pares de muletas
20 bastones	
350 kilos de nylon para cubrir carpas para que no entra la lluvia	



La empresa Boeing donó el transporte aéreo para traer la carga provista por Americares, y también hizo los arreglos para que los equipos de descarga de LAN descargaran el avión. Además pagó todos los costos de transporte hasta nuestras bodegas en Chile.

Fotos: *Michelle Jackson* representante de Americares, *Capitán Stephen R. Taylor* Presidente de Boeing Business Jets, con *Steven Colon* entregando los insumos de emergencia.



### Viaje a Talcahuano

En total se distribuyo:  
 100 sillas de ruedas  
 30 andadores  
 20 pares de muletas  
 61 cajas de pañales  
 700 kits de higiene familiares  
 100 cajas de insumos médicos  
 12 cajas de jabones y crema para la piel  
 120 cajas de Ensure (bebida de alta nutrición)





## Visita de delegación de Free Wheelchair Mission

En el mes de abril FEDES tuvo el honor de recibir la visita de Don Schoendorfer, fundador de Free Wheelchair Mission, y una delegación de representantes estadounidenses de dicha fundación. Trajeron el nuevo modelo de silla, la Gen 2, que cuenta con importantes mejoras respecto del diseño original.

Entre los integrantes del grupo estaba la Dra. Susan Shore, consultora de diseño del modelo Gen 2, que escribió un manual para los usuarios y la gente que los cuida, a fin de que puedan sacarle el máximo de provecho a las características de la silla de ruedas y explicar ciertos aspectos del cuidado que debe darse al minusválido.



Tuvieron lugar varios eventos de distribución de sillas. Uno de ellos fue en Huechuraba, donde 50 minusválidos recibieron sillas nuevas, y otro en Lo Espejo, donde se distribuyeron 30 sillas. Los beneficiarios de estas sillas participarán en una encuesta sobre el nuevo diseño.



Steven Colon sirvió de traductor al presidente de Free WheelChair Mission, Don Schoendorfer; quien explicó la visión y funcionamiento del nuevo modelo de silla a todos los presentes.

En la misma ceremonia, La Municipalidad de Huechuraba a través del grupo folklórico "Gritos de mi Tierra" ofreció a todos los presentes un hermoso show invitando a las visitas a participar de su baile tradicional.





1. *Charlie y Bill calibran los apoya pies de una silla para una jovencita.*
2. *Este joven, que nació con síndrome de Down estaba casi tan entusiasmado con la pelota de fútbol nueva que le regaló Mark, como su madre con la silla de ruedas.*
3. *Bill y Marion con Alfonso, era entrenador de baloncesto hasta que un accidente vascular lo dejó inválido. Estaba fascinado, su mayor deseo era poder volver a las canchas y seguir instruyendo a su equipo.*
4. *Charlie invito al joven Leonardo a una competición de carreras, ahora que tenía silla nueva. Todos nos emocionamos hasta las lagrimas al ver a Leonardo tan feliz, lloró de alegría.*





En las dependencias de FEDES se realizó una ceremonia para lanzar la silla de ruedas Gen 2, en la que FEDES, junto Carlos Inostroza, alcalde de Lo Espejo, presentaron un premio de reconocimiento al fundador y presidente de Free Wheelchair Mission, Don Schoendorfer, por los extraordinarios servicios prestados al pueblo de Chile por medio de la donación de más de 30.000 sillas de ruedas en los últimos 6 años, y la promesa de 7.000 más a lo largo del año que viene. Los esfuerzos de la fundación por dar movilidad a los minusválidos y menos privilegios del país han contribuido a mejorar la calidad de vida de decenas de miles de familias.



A la ceremonia asistieron representantes de varias municipalidades, personal de parlamentarios, jefes policiales de varias comunas, y organizaciones de minusválidos y la tercera edad. También hubo una demostración de "Cueca", el baile folclórico nacional de Chile.

*Foto:* El alcalde de Lo Espejo, Carlos Inostroza; con Steven Colon, dando reconocimiento a Don Schoendorfer en nombre del pueblo de Chile



1. Penny y Bill con un feliz beneficiario de una silla nueva para reemplazar la antigua, ya desgastada por el uso.
2. Estas dos mujeres habían sido amigas de la infancia y estaban confinadas a sus hogares. Finalmente pudieron visitarse gracias a sus nuevas sillas de ruedas.

Visitamos el campamento de Lo Espejo, donde viven familias de bajos recursos. Allí distribuimos ropa y pelotas de fútbol que los voluntarios de FWM habían traído de EEUU.



Con algunas de las familias que recibieron ropa. Nos sentimos honrados de participar del momento y pasamos un rato muy provechoso conociéndolas más a fondo.



En total, se distribuyeron 103 sillas de ruedas durante la estadía de la delegación. Echaremos de menos la alegría y energías de los representantes de FWM. Esperamos volver a verlos el año que viene.



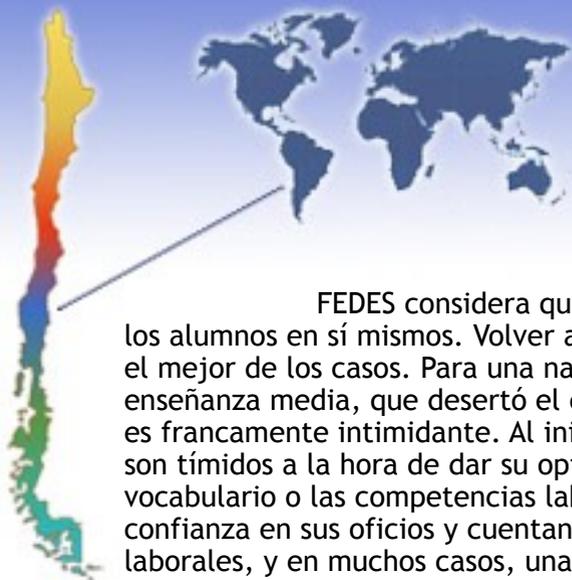
## Trimestre de Graduaciones

Mayo fue mes de graduaciones aquí en la Escuela de Oficios de FEDES. Los 160 alumnos de entre 18 y 64 años recibieron orgullosos sus certificados. Muchos de ellos eran amas de casa que no habían terminado la enseñanza media y que años atrás, ya fuera por haberse casado a temprana edad o por dificultades económicas familiares, se vieron obligadas a buscar trabajo para el que no se requería capacitación. Otros son jóvenes en situación de riesgo social y que no tienen la posibilidad de lograr una educación terciaria.

*Carmen Martin, relatora del curso "Competencias para la Empleabilidad" relatando una anedota en el transcurso de una de las clases, los jovenes disfrutaron mucho de estas actividades.*



*Estudiantes del curso de "Cocina Internacional" prepararon algunas de sus especialidades para compartirlas juntos en su graduacion.*



FEDES considera que uno de los aspectos más importantes es el de restaurar la fe de los alumnos en sí mismos. Volver a estudiar a los 45 años ya es de por sí un reto de proporciones en el mejor de los casos. Para una nana que proviene de una familia en la que nadie terminó la enseñanza media, que desertó el colegio en octavo grado y tiene cuatro niños todavía a medio criar, es francamente intimidante. Al inicio de los cursos los alumnos tienen miedo de hacer preguntas, son tímidos a la hora de dar su opinión en debates de grupo, y no están familiarizado con el vocabulario o las competencias laborales. Para cuando terminan han adquirido idoneidad y confianza en sus oficios y cuentan con un certificado que los faculta para negociar sus condiciones laborales, y en muchos casos, una nueva determinación para proseguir con sus estudios.



*Arriba: Estudiantes de Cuidado del Adulto Mayor en clase.*

*Arriba derecha: Certificación  
Derecha: Dos hermanas que tomaron el curso de Cuidado de Enfermos junto a su profesora Natacha Solovera enfermera de la Universidad de Chile. En su graduación ellas se emocionaron y expresaron que ahora se sienten capaces de tener una profesión y no solo ser amas de casa, esta capacitación les ha dado la confianza necesaria para poder conseguir un empleo y seguir estudiando y así poder mejorar la calidad de vida para sus familias.*





## Historias de Vida



**Nora Méndez Carreón, de 44 años,** tuvo que abandonar sus estudios cuando era adolescente para cuidar de su padre y su tía, ambos con enfermedades terminales. En su familia de bajo recursos, todos tenía que aportar, así que trabajaba arduamente para ayudar a pagar las cuentas. Con el tiempo formó familia y siguió cuidando de su hermana, que sufre de esquizofrenia. Teniendo cualidades innatas para cuidar de otras personas, quería proseguir con sus estudios y poder servir a la comunidad, pero al tener que mantener a su familia y darles los cuidados que necesitaban no tuvo tiempo ni recursos para dedicar a su propia formación. Entonces sufrió una tragedia. Perdió a sus tres hijos en un accidente, y por si fuera poco, un año después perdió su empleo como operadora telefónica. Con la crisis económica en Chile el mercado laboral se ha puesto muy competitivo. A los 40 años las oportunidades de empleo son sumamente escasas. La mujer ya no sabía si la vida le tenía deparado algún futuro.

Sin embargo, por increíble que parezca, en lugar de permitir que la tragedia y los obstáculos que enfrentaba la paralizaran, decidió volver a comenzar. Vendió ropa, caramelos o pan en la calle mientras estudiaba. Primero hizo un curso de podología en la municipalidad y luego se presentó al hacer el curso de “Cuidado del Adulto Mayor” en FEDES, con miras a realizar su sueño de iniciar un proyecto de cuidado de uno de los grupos sociales más desatendidos de Chile: los ancianos de comunidades de bajos recursos. Hace poco su proyecto fue aprobado por la Autoridad. Junto con una compañera comenzarán a prestar servicios apenas se gradúen. Además presentó una solicitud para asistir a la universidad varios días a la semana en el futuro cercano.

Dice Nora: “Este curso es exactamente el paso que necesitaba para recobrar la fe en mí misma. La diferencia entre FEDES y los otros cursos o programas de oficios a los que asistí es que en estos últimos a nadie le importaba si asistía o no a clase. Aquí la administración se interesa y participa con los alumnos, y tiene altos niveles de exigencia para con ellos. Me di cuenta de que realmente se interesaban por mí y que para ellos era importante que me convirtiera en una verdadera profesional en mi oficio”.

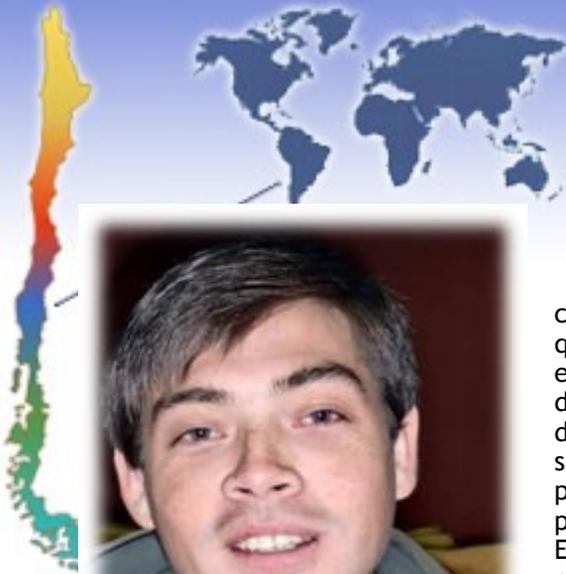


*Nora (extremo izquierda) con el resto de sus compañeras del curso “Cuidado de Enfermos” y su relatora de formación personal Patricia Ojeda.*



Los que terminaron los cursos de enfermería y cuidado del adulto mayor, repostería y cocina internacional recibirán un pequeño subsidio (del SENCE) en forma de suministros para comenzar a trabajar. Los jóvenes que finalizaron la primera fase de los cursos de computación y repostería pasarán a una práctica de 2 meses en empresas del medio para adquirir experiencia laboral antes de salir a competir en el mercado.





Christopher Llanos, de 24 años, trabajaba como conductor de lanchas en un centro vacacional, pero se dio cuenta de que si quería contar con una carrera a largo plazo y estabilidad económica, tendría que estudiar y adquirir otras competencias. Luego de una búsqueda intensa, dio con la Escuela de Oficios de FEDES, donde se matriculó en el curso de armado de computadores. Luego de su graduación ya tiene programada una entrevista en una empresa para hacer una práctica requerida y se matriculó en la universidad para continuar sus estudios de TI el año que viene. Expresó que las clases de desarrollo personal lo habían ayudado mucho, pues tiene una personalidad muy fuerte y su falta de comunicación y capacidad para trabajar en equipo le han impedido avanzar en el campo laboral. En las clases, y sobre todo en los ejercicios y actividades grupales, aprendió a expresarse con mayor tacto y a colaborar más con sus compañeros de trabajo.



*Christopher en clase de computacion aprendiendo a ensamblar computadores.*



*Christopher con su profesor Iván Colón el día de su certificación.*



**Donación de 30 sillas**  
 Junto a Carabineros de la 23 Comisaría de Talagante se donaron 30 sillas de ruedas a beneficio de personas minusválidas de escasos.



A la ceremonia de entrega participaron autoridades de carabineros de dicha Comisaría. Un equipo de sub oficiales ofreció a todos los presentes una demostración de las destrezas de los perros policías y un show de payasos. Mas tarde el joven Carlos beneficiario de una silla, nos deleito con unas bellas y románticas canciones, algunas de ellas compuestas por el mismo.



Es difícil imaginar vivir sin salir a tomar aire fresco y sol, pero eso es la realidad para mucha gente discapacitada aquí en Chile. **Rosa Palmira Valenzuela, 86 años**, llevaba más que 15 años inmovilizada debido a los efectos de artritis muy avanzada en sus caderas. Femenina, con un voz suave, siempre se ve presentable con el pelo bien peinada en el estilo de las abuelitas de antes, una tarea que su nuera hace diariamente con mucho cariño. Rosa siempre fue una persona muy activa. Entre cuidar sus seis hijos y trabajar en una tienda pequeña de ropa siempre vivía a las corridas. A la edad de los sesenta, empezó a sufrir de artritis y poco a poco fue perdiendo su movilidad. Por falta de medios económicos para comprar un silla de ruedas sufrió mucho, incluso moverse de un cuarto al otro de su casa era una lucha dolorosa. Por 15 años veía la vida pasar desde su cama o el sofá. A veces uno de sus hijos la cargaba hacia la puerta para ver a la gente pasear, pero eso casi era más difícil, el no poder participar del paseo. Extrañaba la convivencia diaria con sus vecinos y familiares. Pasar tiempo viendo la naturaleza, que siempre fue unas de sus actividades preferidas, todo esto estaba fuera de su alcance - hasta el último mes. Por el programa de Free Wheel Chair Mission colaborando con Fundación FEDES, Rosa recibió una silla de ruedas. Cuando le preguntamos que era la primer cosa que quería hacer con su nuevo "vehículo" nos contó, "No puedo esperar a visitar mis nietos! E ir a mi iglesia. Este domingo al final podré pasear con mis hijos y nietos, y no he ido de compras en años. Pero hoy por hoy, solo quiero disfrutar del camino a casa en el sol."



## Aplicación de HACCP y Tecnología Cook & Chill 26 al 28 de Mayo

Esta capacitación estuvo dirigida a Manipuladores de Alimentos del Casino de Colegio Internacional SEK y Grupo Seper S.A. Este curso se realizaba en el marco de la implementación de la norma chilena 2861. El tema central es la prevención y manejo del riesgo en los sistemas de alimentación. Participaron 28 personas .



Relatora, Yulia Kvyatkovskaya con los participantes durante la finalización y entrega de certificados del curso.



## Reunión en el Senado

Se celebró una reunión en el Senado de la República de Chile, en honor de las organizaciones en que prestaron asistencia significativa en las secuelas del terremoto de febrero y del tsunami. El Senador Francisco Chahuan fue el anfitrión de la reunión y del posterior almuerzo. Asistieron el Canciller y los representantes de las principales organizaciones locales e internacionales. La reunión incluyó una presentación hecha por el abogado de la biblioteca del Congreso acerca de las leyes de donaciones, nuevas y antiguas. La presentación originó un foro abierto para preguntas y respuestas para aclarar cualquier incertidumbre que tenían las organizaciones.

En el almuerzo los representantes de cada organización se presentaron a si mismos y el trabajo de su organización. Fue una experiencia especial de networking para llegar a conocerse mejor y es de esperar que facilite la colaboración futura. Los organismos especializados de las Naciones Unidas, allí presentes, compartieron que están creando un programa para facilitar la colaboración de los grupos de ayuda en la Región. Esto fue una buena oportunidad para también crear conciencia de este proyecto y estimular dialogo cooperativo.



Reconocimiento entregado por Ana Eugenia Garcia en nombre de el Senador Francisco Chahuan a la Fundacion FEDES y a las organizaciones que ella representa como: Family Care Foundation, Free Wheel Chair Mission, Direct Relief, Americares, Vida USA, Globus Relief, Empresas y Laboratorios.



## PRACTICAS CURSOS JOVENES BICENTENARIO

El programa Jóvenes Bicentenario se compone de 300 horas de capacitación en oficios y 85 de Computación y 70 horas de entrenamiento en competencias para la empleabilidad. Una vez que los estudiantes completaron su fase lectiva, realizaron 360 horas de practica en empresas. Aquí vemos algunos de ellos en sus lugares de práctica:

1. Antonela Mora Compañía Technosystems
2. Nelson Cáceres hizo su practica en Delgado Escobar y Cia Ltda, después ellos lo contrataron a largo plazo.
3. Débora Flores Compañía Technosystems
4. Ana Cancino Giratorio Restauran
5. Francisco Hahn también quedo contratado por Technosystems al finalizar la práctica.





## ENTREGA DE HERRAMIENTAS CURSOS BECAS

Los estudiantes que finalizaron los cursos del programa de becas, recibieron un subsidio de \$150.000 en herramientas para empezar a emprender en su nuevo oficio. Aquí hay unos ejemplos de las estudiantes del curso de “Cocina Internacional” con los equipamientos adquiridos.



Abajo: Algunos de los estudiantes del curso “Atención y Cuidado de Adultos Mayores” con los equipos de su oficio.





**Luis Silva Gonzalo Figueroa es un joven de 19 años**, esta paralizado desde la cintura para abajo y está trabajando durísimo para terminar su cuarto medio. Es un joven muy simpático, siempre tiene una sonrisa para todo el mundo por lo que se ha ganado la simpatía y popularidad la escuela, tiene un buen grupo de amigos y es un buen estudiante.

El mes pasado recibimos una carta de su maestra, Viviana Benítez Fuentes. Donde nos contaba que, Luis se había ausentado por un tiempo de la escuela rural de secundaria a la que asiste, preocupada fue a su casa a ver que le pasaba. Cuando llegó a la casa encontró a Luis, saludable en la casa pero inmóvil y desalentado. Las ruedas de su gastada silla se habían roto y para ellos eran demasiado caras de arreglar. Su mamá, que ha criado a Luis sola, llevaba meses buscando trabajo, pero no había encontrado nada todavía. Simplemente no había plata para reparar su gastada silla, mucho menos comprar una nueva. Por lo que sin tener ninguna forma de llegar y regresar de la escuela y poder moverse entre clases, se vio obligado a suspender sus estudios.

Viviana no estaba dispuesta dejar que un buen estudiante se fuera tan fácilmente. Ella empezó a rezar, investigar, hablar a los directores de escuela, tratando de encontrar una forma para ayudar a que Luis regresara a la escuela donde él pertenecía.

Finalmente alguien le comentó acerca del programa de la fundación FEDES con Free Wheelchair Mission para donar una silla de ruedas a los más desfavorecidos sin recursos para comprar una, por lo que ella escribió a FEDES.

Cuando escuchamos su historia llamamos a Viviana para dejarla saber que Luis podría recibir una silla de ruedas. De inmediato vino Viviana para retirarla y llevársela a la casa de Luis. Nos sentimos honrados de conocer a esta profesora dedicada, que iba más allá del llamado del deber para asegurarse de que sus estudiantes tengan la oportunidad de obtener la mejor educación posible. Con un fuerte abrazo y agradecimientos nos aseguró que esta era la respuesta a las oraciones de muchas personas.

Hoy tenemos una foto de Luis en su silla de ruedas nuevamente feliz junto a sus compañeros de curso.

Para todos los que trabajamos en este programa ver la sonrisa y la confianza nuevamente brillando en los ojos de Luis, nos anima a seguir adelante con este maravilloso programa de "Un regalo de Movilidad".



El presidente de FEDES, Steven Colón se reunió con la Ministra del Trabajo Camila Merino, para discutir las posibilidades de la escuela de formación profesional. También dialogaron sobre posibles programas de becas, las inversiones futuras, otras ideas innovadoras y proyectos.



Presidente de FEDES, Steven Colón, con la Ministra del Trabajo y Previsión Social Camila Merino



Steven Colón con el equipo del Ministerio de salud, Nilo Zuñiga, Jose Vega, Tania Gonzalez, Jose del Carmen, y Macarena Castro

Steven, también se reunió con el equipo del Ministerio de salud, a cargo del procesamiento y la distribución de donaciones médicas internacionales. Anteriormente no existía ningún procedimiento claro para hacer posibles estas donaciones. La situación anterior, generó muchas confusiones a los donantes extranjeros. El recién creado procedimiento, hará mucho más expedita la gestión de traer e ingresar equipamientos, insumos médicos y medicamentos donados en el extranjero.



## Finaliza Curso de Vestuario

Finalizó el curso de vestuario, que se llevo a cabo entre el 09 de junio y el 04 de agosto financiado por el Programa de Becas de SENCE. El curso se compuso de 180 horas de entrenamiento en el oficio, más 10 horas de entrenamiento en administración empresarial. Finalizado el curso, las beneficiarias recibieron un subsidio de herramientas. Este grupo de 20 mujeres vino desde Puente Alto, una de las comunas más densamente pobladas y socialmente vulnerables en los alrededores del área metropolitana de Santiago.



### Historias de Vida de las Participantes

Sandra Madadiara, 43 He tenido una vida dura. Nunca termine la escuela secundaria. Soy una madre soltera y he tenido problemas buscando empleo durante los últimos años. Tuve que mantener a mis hijos por mi cuenta, y he hecho de todo, desde trabajar como cajera en un banco hasta barrer las calles para poder poner comida en la mesa. He luchado durante los últimos 8 años contra la depresión, y pensar que no sirvo para nada. Estas problemas fueron amplificados cuando mi hija de 16 años de edad, fue diagnosticado con cáncer de mama y tuvo que someterse a una cirugía para quitarle el tumor. Sentí que, como ella estaba llevando a mis genes, de alguna manera debe ser culpa mía.

Mi padre fue mi mejor amigo y confidente. Siempre trataba de ayudarme y alentarme. Cuando murió este mes de enero, me sentí como que todo era demasiado. Caí en una profunda depresión e intente matarme varias veces. La ultima vez que intente suicidarme quede en una coma durante un mes, y cuando me desperté en el hospital me pusieron en tratamiento para la depresión. Luego me enteré que mi hija, que ahora tenía 22 años, había contratado otro tumor y tuvo que someterse a otra operación.

Mi terapeuta me dijo que tenía que involucrarme en algo nuevo, aprender una nueva habilidad, especialmente algo físico con las manos para poder mantener mi mente ocupada, y seguir adelante en mi vida. Dijo que sólo mediante la mejora de mí misma, creer en mí misma, y tomar acción, voy a salir de esta depresión, así que firmé para este curso de costura.

Estas clases han significado mucho para mí. Siento que Dios no me dejó morir, porque Él me quiere mucho. El no quería que pierda la oportunidad de disfrutar de todas las cosas especiales que tiene para mí, como este curso. La profesora ha sido muy alentadora y paciente. Todo el personal ha sido muy amable conmigo. Me han ayudado a mantenerme ocupada, aprendiendo, y positiva. Este ambiente me ha a mis hijas y a mí misma. Ahora creo en mí, en mi talento y sé que lo puedo hacer. Siento que mi papá me está mirando desde el Cielo, y ayudándome, y voy a persistir y continuar el aprendizaje para él, para hacerle orgulloso.



*Sandra Madadiara, durante el curso y mostrando algunas de las prendas que confeccionó*



Susana Huaiquimil, de 33 años, es una madre soltera con 3 hijos, feliz y orgullosa de sus orígenes Mapuches. En la escuela secundaria comenzó a estudiar diseño, pero tuvo que abandonar sus estudios por motivos personales.

Nos comentaba Susana: "Mejorar mi vida, y lograr la independencia económica, es un proceso que toma tiempo. Durante años he trabajado con costureras y he aprendido mucho de ellas observándolas como trabajaban. Con el tiempo he podido ahorrar lo suficiente para comprar mi propia maquina de coser. Este curso fue como algo caído del cielo. Antes de tomar este curso yo podía hacer algunas reparaciones simples, pero ahora puedo hacer realmente buena ropa, he aprendido hacer los detalles y buenas terminaciones. Como al finalizar este curso también recibimos una pequeña subvención del gobierno, con ese dinerito me voy a comprar los materiales que necesito para lanzar mi propio negocio.

También estoy muy agradecida a las clases que nos dieron sobre ventas, la manera de presentarse, presentar los productos a los clientes, y dirigir una pequeña empresa, fueron muy útiles.

Quiero aprovechar y viajar al Sur donde tengo mas posibilidades de poder vender mis creaciones de ropa. En el sur de Chile, hace mas frio, y muchas personas tienen menos acceso para conseguir ropa. Estoy muy agradecida por esta oportunidad que el SENCE me ha dado a través de Fundación FEDES, porque ha sido el siguiente paso en mi crecimiento personal y profesional."

Susana diseño un hermoso vestido de boda a su madre para usar en su ceremonia de renovación de votos en el 50 aniversario de bodas. Habían sido demasiado pobres para comprar un vestido blanco cuando se habían casado, así que esto tiene un significado especial para su familia. "Me siento como si fuera el mejor regalo que les podría dar. Va a ser una sorpresa pues no sabe que yo se lo estoy confeccionando. Es el sueño de mi mama y estoy feliz de que con la ayuda de Dios he podido hacerlo realidad "

## Viaje de Ayuda Humanitaria a la Región de Araucanía

En agosto, representantes de la Fundación FEDES llevaron 2 camiones con insumos médicos, frazadas para hospitales, kits de higiene y mantas para ser distribuidos en la Región de Araucanía. Americares y Direct Relief donaron los kits de higiene y mantas para distribución en Temuco y las áreas circundantes. Los insumos médicos fueron donados por VIDA USA para ser distribuidos en los hospitales y consultorios afectados por el terremoto y la Corporación de In His Love Inc. de Miami colaboraron para cubrir los gastos operativos del viaje.

La primera parada fue en el Centro de Tratamiento y Diagnostico en Temuco. Este lugar fue un centro comercial que tuvo que ser convertido temporalmente en un centro médico de emergencia, dado que una gran parte del hospital de Temuco debió ser clausurada.



## La Escuela de Oficios se muda a nuevo complejo

Septiembre fue un mes apasionante para FEDES. La Escuela de Oficios se mudó a un complejo de Lo Espejo, que gracias a los auspicios de Family Care Foundation, fue sometido a una refacción total a lo largo del último año. El uso del complejo se concedió a FEDES bajo la modalidad de comodato por 30 años en virtud de un acuerdo con la Municipalidad de Lo Espejo y con la posibilidad de extender dicho acuerdo a la finalización del mencionado período. Cuenta con 11 aulas/talleres, oficinas para la administración de FEDES, un salón de reuniones para profesores, una cafetería para los alumnos e instalaciones de bodegas. Todo esto está construido en torno a un patio con bancos y canteros de flores donde los alumnos pueden distenderse en sus ratos de recreo. La mudanza de FEDES al nuevo predio coincidió con el Bicentenario de la Independencia, de modo que hubo dos motivos para celebrar. Los primeros cursos dictados en la nueva escuela —los de corte y confección y peluquería— ya están en pleno funcionamiento. Queremos agradecer especialmente a Family Care Foundation, Bob y Cindy Holloway, Dirk Cameron, Carol Harris, y Mark Allyn por su generoso patrocinio de la reconstrucción del complejo de la escuela. Es un sueño hecho realidad que se materializó gracias a la ayuda de ellos. En nombre de todos los futuros alumnos que se beneficiarán de esta escuela, les agradecemos de todo corazón.



*Abajo: El personal de FEDES celebra la inauguración de la nueva escuela y el Bicentenario de la Independencia de Chile  
A la derecha: Vestimenta tradicional de huasita, que usan las mujeres de las zonas rurales de Chile.*



## Reparaciones en consultorios dañados por el terremoto

Los efectos del terremoto el 27 de febrero siguen siendo evidentes en muchos de los centros de atención de la salud pública en Chile. En la comuna de Cerro Navia varios de los consultorios sufrieron daños importantes en sus edificios y equipamientos.

FEDES, con el apoyo de Direct Relief, se encuentra reparando algunos edificios, muros perimetrales, donando equipamientos e insumos clínicos.

Vida USA se ha comprometido a ayudar a mejorar las condiciones en estos centros médicos durante el 2011, donando insumos y equipos.



*Derecha: Paredes y techos de los consultorios dañados por el terremoto. Derecha abajo: Steven Colon supervisando la reconstrucción de las murallas. Abajo: Steven Colón con el alcalde de Cerro Navia Luis Plaza al centro y algunos de sus colaboradores. más cercanos.*





## Certificación de Estudiantes de Vestuario y Peluquería

Dos cursos, en los oficios de vestuario y peluquería, financiados por la Municipalidad de Lo Espejo recibieron sus certificados. Las sencillas ceremonias de entrega suelen ser con mucha carga emocional. En este caso, para varias de las mujeres que participaron del curso, la certificación tuvo un sentido muy especial. Al entrevistar a una de las participantes, ésta nos relató, "Nunca tuve la posibilidad de terminar la secundaria, no pude estudiar. Nunca pude sentir lo que era tener una graduación, no tuve el privilegio de experimentarlo. Por eso, este momento es tan importante para mí, tener la oportunidad de recibir un certificado que muestra las habilidades que he aprendido, e invitar a mi familia a verme graduar significa mucho para mí."



*Arriba y derecha: Los estudiantes de peluquería en clase, con su relator Eduardo Chacón, y en su certificación. Abajo e izquierda: uno de los estudiantes del curso de vestuario muestra su creación y recibe su certificado de parte de Agueda Martin.*





## **Delegación de Free Wheel Mission procedentes de Chicago visitan Chile para distribuir sillas de ruedas.**

Una delegación de voluntarias de Chicago visitó Santiago y la región del Maule, zona que fue fuertemente afectada por el terremoto del 27 de febrero. En su recorrido, desde hogares rurales hasta el edificio del Senado, su espíritu tan alegre y sus cálidas sonrisas fueron un complemento maravilloso al gozo que brindaron a los más desfavorecidos al entregarles una silla de ruedas, un regalo para su movilidad. Donaron 100 sillas de rueda.

Durante su visita, también colaboraron ayudándonos a entregar una donación de más de 248 cajas de insumos clínicos, donados por VIDA USA, fue entregado a centros de salud primaria en la comuna de Lo Espejo. También ayudaron a entregar kits de higiene y frazadas donadas por AmeriCares a las familias de bajos ingresos en la comuna.

El senador Francisco Chahuán les pudo acompañar en algunas de las entregas de sillas de ruedas en su región y les invitó a un almuerzo y recorrido por el edificio del Senado.



*Derecha: Voluntarias de FWM ayudan a descargar suministros médicos  
Abajo a la derecha: Juan Moreno, recibe una silla de ruedas en la  
Caleta Portales, Valparaíso.*

*Visita al edificio del Senado con el senador Francisco Chahuán.  
Abajo: Alcalde de Lo Espejo Carlos Inostroza con la delegación de Free  
Wheel Chair Mission. El alcalde recibió una donación de insumos  
clínicos para los consultorios y 15 sillas de ruedas que fueron  
distribuidas a personas discapacitadas en su comuna. .*





## Testimonio de Marci Barth (participante de la delegación FWM)

"La vastedad de la pobreza y la necesidad me dio una impresión muy fuerte. En un barrio, entregamos sillas a 11 personas en un área de solo 3 cuadras! Si nos hubiéramos podido expandir un poco mas allá de esas tres cuadras, ¿cuántas mas personas necesitadas habríamos encontrado? El último día, volvimos a un "campamento" donde ya habíamos distribuido varias sillas. En este día, el plan era distribuir la ropa que habíamos traído con nosotros, y pueden creer que encontramos 3 personas más que necesitaban desesperadamente sillas de ruedas una de estas personas es Nelly, a consecuencia de la diabetes perdió la vista y le fueron amputadas las dos piernas, también sufre de insuficiencia renal, necesitaba llegar a su cita de diálisis y se emocionó cuando recibió su anhelada silla.

Claudio de 18 años, tiene distrofia muscular, vive con su hermana durante la semana, su madre trabaja todo el día y no puede atenderle, su deseo es poder ir a visitar a su mamá, que vive en otra casa no muy lejos de ahí. La silla lo va hacer posible.

Patricia, con 30 años de edad, no puede caminar ni hablar muy bien, nunca había tenido una silla de ruedas, por lo que rara vez la sacaban de su pieza. Su hermana la lleva al médico o la saca a pasear cuando le es posible.

Si no hubiéramos vuelto a distribuir la ropa, estas 3 personas tan hermosas no habrían recibido las sillas.



Marci Barth junto a una jovencita feliz de recibir este regalito.



## En la búsqueda de una mejor colaboración entre el Estado y la Sociedad Civil.

A propósito de las muchas iniciativas de Ayuda Humanitaria que se pusieron en acción a partir del terremoto de febrero, ha quedado en evidencia la escasa coordinación, tanto en las organizaciones de la Sociedad Civil que han tomado parte, como entre éstas y el Estado.

Luis Berr, Director de la Fundación Help for Los Andes y el Senador Francisco Chahúan de la Región de Valparaíso, tomaron la iniciativa de comenzar una red en la región. A partir de ésta, se han realizado algunos encuentros y conversaciones, en las que han tomado parte los organismos de las Naciones Unidas, Hábitat Para La Humanidad Chile, la Fundación FEDES, entre otros actores.

La Fundación FEDES ha comprometido esfuerzos en esta iniciativa, en concordancia con sus principios en materia de promover acciones de ayuda y desarrollo a partir del trabajo en red. FEDES promueve el trabajo con organismos del Estado Central, Gobiernos Locales, Organismos Internacionales y Organizaciones de la Sociedad Civil, tanto nacionales como internacionales. En éstos diálogos propiciamos que estas valiosas iniciativas, se conviertan en políticas gubernamentales tanto en materia de atención de las necesidades frente a desastres, como en materia de superación de la pobreza en los espacios locales.

Los organismos especializados de las Naciones Unidas, que realizaron importantes acciones post terremoto, han expresado su interés de coordinarse tanto con los organismos del Estado, como de la Sociedad Civil y para ello han creado un programa informático que puede operar en internet para coordinar todas estas acciones.



De izquierda a derecha: Dr. Luis Miguel Berg, Director de la Fundación Help for the Andes; Senador Francisco Chahuan, quién apoya la iniciativa desde el Congreso; Ministro del MIDEPLAN Don Felipe Kast, y Steven Colon, Presidente de FEDES.



De derecha a izquierda: Enrique Ganuza, Coordinador Residente del Sistema de las Naciones Unidas en Chile; Steven Colon y Alejandro Mañón, Oficial de Coordinación Naciones Unidas en Chile.



## Creación de la Fundación de Capacitación FEDES y su propuesta para la Capacitación de Jóvenes Vulnerables.

Durante el pasado mes de octubre, obtuvo su personería jurídica la nueva Fundación de Capacitación FEDES. Esta entidad, tiene como objeto social único la capacitación y el desarrollo de jóvenes que se encuentran en situación de vulnerabilidad. La fundación recientemente creada, utilizará la infraestructura y equipamiento de la Escuela de Oficios de FEDES.

El Servicio Nacional de Capacitación y Empleo SENCE, tiene a su cargo el Programa Especial de Capacitación de Jóvenes. Steven Colón, se entrevistó con Eduardo Cuevas Director de programas Sociales del SENCE y Carolina Tombolini encargada del Programa de jóvenes, con la finalidad de gestionar la incorporación de la nueva entidad, al registro de ejecutores del mencionado programa.

Al cierre de esta carta de noticias, la nueva fundación ya se encuentra certificada en la norma chilena 2728 y en la ISO 9001:2008, se ha presentado la solicitud para ser incorporada al registro nacional de Organismos Técnicos de Capacitación (OTEC), ambos requisitos para ingresar al registro de ejecutores del Programa Especial de Jóvenes.



*Eduardo Cuevas Director de programas Sociales del SENCE;  
Steven Colon, presidente fundación FEDES y Carolina Tombolini  
encargada del Programa de jóvenes*





## Seminario Sociedad Civil y Pobreza: “Hacia un modelo de gestión Humanitaria”

El 25 de noviembre, en el Salón de Sesiones del Senado Nacional, tuvo lugar este interesante seminario, organizado por el Senador Francisco Chahuán. La Fundación FEDES participó como una de las entidades invitadas entre otras representativas de iniciativas de la Sociedad Civil. En el seminario expusieron entre otros, el Ministro de MIDEPLAN Don Felipe Kast Sommerhoff, Osvaldo Larrañaga del Programa de las Naciones Unidas Para el Desarrollo y Mauricio Rosenblüth Director Ejecutivo de la Fundación Para La Superación de la Pobreza.

Los participantes y los panelistas, tuvieron la oportunidad de intercambiar opiniones y dar a conocer experiencias. Algunos de los aspectos notablemente presentes en estos intercambios fueron la heterogeneidad de la pobreza y el escaso protagonismo en el espacio local. Las dos situaciones planteadas, aluden a cuestiones de orden metodológico, respecto de las cuales es urgente dar algunos pasos significativos y compartir los aprendizajes logrados.

En sus intervenciones tanto de apertura como de cierre, el Senador Chahuán, remarcó la necesidad de trabajar en red, “sinergizando” de este modo los esfuerzos del Estado como del Mundo Privado, en pro de este gran anhelo nacional.





Escuela de Oficios

### Cursos de Manipulación de alimentos y Maestro de Cocina

A partir de la Primavera de este año, la Fundación FEDES ha puesto en operación su nueva Escuela de Oficios. Gracias a un convenio de colaboración con la IM de Lo Espejo, estos son los primeros cursos en el local refaccionado, ubicado en JJ. Prieto 7271 de dicha Comuna. En noviembre, se inauguraron las cocinas con el inicio de dos cursos del programa becas MYPES del SENCE, en los oficios de Manipulación de alimentos y Maestro de Cocina. Cada uno tiene 20 participantes, pertenecientes a las comunas de Pedro Aguirre Cerda. Los Chefs, Carolina Urra y Janet Uteau están a cargo de la relatoría de estos cursos.





## Cuidado integral del enfermo

Un curso de cuidado integral del enfermo con financiamiento de Programas Sociales de la OTIC CORCIN, comenzó también este mes. Las competencias aprendidas en este curso permitirán a los estudiantes obtener empleo en hogares de ancianos o residencias privadas y si fuera necesario poder dar una mejor atención a sus seres queridos. La Enfermera Fabiola Norambuena y la Educadora Social Patricia Ojeda están a cargo de la relatoría de este curso.



Un elemento esencial de cada curso son los talleres de desarrollo personal y de competencias de emprendedor. Los talleres, facilitados por Patricia Ojeda, están dedicados a temas como la comunicación efectiva, como presentarse bien al cliente, administración de ingresos e inventario, etc. En la foto abajo, Patricia Ojeda guía algunos de los estudiantes en una dinámica de comunicación en grupo.





## Historia de vida

### La silla de ruedas es perfecta!

Mientras asistimos a un evento para distribuir kits con artículos de higiene personal a familias de bajos ingresos en Santiago, vimos una niña hermosa viniendo por la calle en una de las sillas de ruedas que distribuimos a través del programa de Free Wheelchair Mission. La niña se llama Atalía Castro y sufre de un tipo de epilepsia que le da ataques muy seguidos y la han dejado discapacitada. Preguntamos a su mamá, Gladys, como les estaba sirviendo la silla y ella nos dijo: "Atalia va a la escuela todos los días y come todas sus comidas en ella." Gladys nos dijo. "Se siente cómoda y segura, ya que la forma de la silla y el reposabrazos sirven como protección cuando ella tiene una convulsión, y evita que caiga y se golpee la cabeza. Esta donación ha sido una bendición tan grande para nuestra familia." Para nosotros fue muy animador ver el impacto que tienen estas donaciones.



Foto: Atalía, en la silla, junto a ella su mamá, Steven Colon y Jessica Roberts.



## 2.000 niños en escuelas reciben artículos de higiene dental

Los niños de cinco escuelas municipales de Lo Espejo, una comuna con una gran porcentaje de población vulnerable, recibieron cepillos de dientes y pasta dentífrica donados por Direct Relief. Steven Colon y Agueda Martin visitaron las escuelas para regalar los suministros a los niños. Esta acción es parte un programa mas amplio para mejorar la higiene bucal en las áreas más vulnerables. En total se distribuyeron 2000 cepillos de dientes y 2000 tubos de dentífrico.





Un centenar de familias que viven en campamentos en lo Espejo reciben mantas y kits de higiene.

100 familias, la mayoría de ellos hogares de madres solteras, que viven en tres campamentos de Lo Espejo recibieron kits de higiene y mantas. El alcalde Carlos Inostroza asistió al evento, participando como uno más en la distribución de los suministros para cada familia. (Campamentos Luxemburgo, Los Lebreles y Las Turbinas)





## 100 sillas de ruedas donadas a la Fundación Teletón

La Teletón es un evento de caridad anual de la televisión chilena, en beneficio de los niños con discapacidades. Mediante una gestión del Senador Francisco Chahuan, FEDES donó 100 sillas de ruedas del tipo Freewheelchair Mission a la filial de la Fundación Teletón de San Antonio.



*Ante la adversidad, unos se hunden bajo el peso de la aflicción y a otros les crecen alas.*

**Cristóbal Soto 8 años**, hace 8 meses estaba jugando con sus amigos cerca de la vía de tren. Uno de ellos por travesura, colocó una piedra en las vías, cuando el tren pasó lanzó la piedra y el fuerte impacto le cayó directamente a su pierna rompiéndole los huesos en trocitos. Desde entonces ha tenido que someterse a varias operaciones, los médicos no saben cuándo, si es que algún día, la pierna pueda curarse lo suficiente para que Cristóbal pueda caminar normalmente. En octubre junto a la delegación de FWM que vino a distribuir sillas de ruedas a Chile, fuimos a visitarle a su casa en el campamento donde vive con su familia. Cuando llegamos estaba sentado en un cochecito de bebe, muy pequeño para su edad, no se podía mover y tan pronto le sentamos en la silla de ruedas quiso que le sacáramos a la calle a pasear. Desde entonces no ha parado de salir y pasarla bien con sus amigos en el campamento donde vive, nos sorprendió ver que agilidad y destreza se moviliza. Su pierna esta rota, pero su espíritu sigue volando y mas activo que nunca. Dios mediante este próximo año dispone de la silla para asistir nuevamente al colegio.





### Certificación del curso “Maestro de Cocina”

Para la clausura del curso "maestro de cocina", que benefició a 20 personas de la comuna de Pedro Aguirre Cerda, los alumnos prepararon una delicioso festín de platos y dulces que habían aprendido. La Alcaldesa Claudina Núñez Jiménez, llegó a felicitarlos por sus aprendizajes y disfrutó además de sus deliciosas creaciones.



### Actividad de Integración en la Escuela de Oficios

La Navidad estaba en el aire en la actividad de integración de este semestre celebrada en la escuela de oficios. El personal de FEDES y las estudiantes de todos los cursos, como de “peluquería”, “maestro de cocina” y “cuidado integral del enfermo” se sumaron a la diversión y juegos, cantaban karaoke, compitieron por los premios y disfrutaron de la pizza hecha por el curso de maestro de cocina. Cada grupo curso tenía preparada una presentación artística. Especialmente para las mujeres que asisten, estos eventos son una excelente y divertida oportunidad para la práctica de trabajo en equipo, la tolerancia, la comunicación y otros valores y habilidades que se enseñan en las clases de desarrollo personal. Un grupo hizo un “desfile de disfraces” otros prepararon un baile, otros cantaron a coro. La risa, la diversión y la amistad lo convirtió en un evento memorable para cerrar el año.

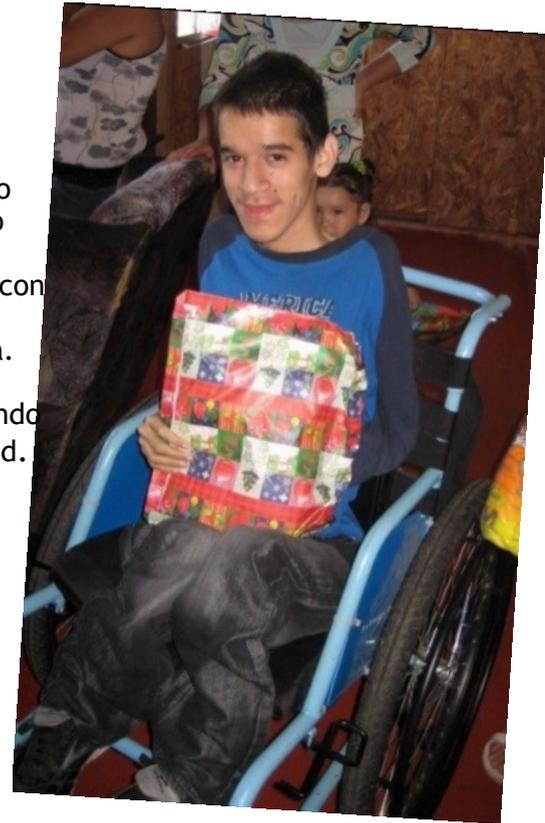




## Navidad con familias en el campamento de Lo Espejo



La magia de la Navidad es amplificada para nosotros cuando trae sonrisas a los niños. En el día 24 Steven Colón y Edith Espinoza, Presidenta del voluntariado “Red de Prostrados” de Lo Espejo, pasaron tiempo en celebración de la Navidad con algunas familias en un campamento de la comuna. Llevaron regalos para los niños y compartieron un lindo tiempo de alegría y amistad.





## Certificación de los últimos Cursos del Programa Jóvenes Bicentenario

El Programa Jóvenes Bicentenario fue una de las iniciativas del SENCE en la última fase del Gobierno de la Presidenta Bachelet. Durante el año 2010 Aurora-FEDES capacitó a 60 jóvenes bajo este programa. Los cursos incluyendo la fase práctica en la empresa, tuvieron una duración aproximada a seis cinco meses.

El 27 de diciembre se realizó la ceremonia de certificación para los jóvenes que estudiaron dos cursos de instalación y mantenimiento de redes y mantenimiento de computadoras y un curso de repostería.

La mayoría de los estudiantes ya ha encontrado empleo en los oficios en que se entrenaron.. Sus familias les acompañaron a la certificación donde después de un discurso de apertura por el director docente de Aurora Hugo Avila, tres de los estudiantes dieron pequeños discursos donde expresaron su gratitud a FEDES y el SENCE para esta oportunidad y señalaron lo valiosa que ha sido la formación en el oficio que recibieron.

Para nosotros fue hermoso escuchar cómo han cambiado sus vidas, la diferencia de perspectiva que se ha dado y la visión que tienen de continuar estudiando y mejorar su situación.

